

# 1 Хянган морьт чирэг

$\frac{4}{4}$  中板 興安騎兵歌 (巴林右旗)

3	3	6	6		<u>6 5</u>	3	5 · <u>1̇</u>		6	—	—	—	
Хор-г	му-у	на-ран	ул-с	хөө									
6 · 3	<u>5 6</u>	7		<u>6 5</u>	3	5 · 6		3	—	—	—		
Хо-в-цо-г	сэт-гсл	хэтрэв	хөө										
3 · 2	<u>1 2</u>	3		<u>2 1</u>	6	1 · 3		2	—	—	—		
Хой-г	жа-хын	у-л-саас	хөө										
2 · 6	<u>1 2</u>	3		<u>2 1</u>	6	1 · 2		6	—	—	—		
Хувь-с-га-лын	хэ-рэг	эх-лэв	хөө										

3 3 6 6 | 6 5 3 5 · 1̇ | 6 — — — |  
 6 · 3 5 6 7 | 6 5 3 5 · 6 | 3 — — — |  
 3 · 2 1 2 3 | 2 1 6 1 · 3 | 2 — — — |  
 2 · 6 1 2 3 | 2 1 6 1 · 2 | 6 — — — ||

兇惡的日本國， 嗚呼  
 野心太過火， 嗚呼  
 從北面的隣國①， 嗚呼  
 革命的事業出現了。 嗚呼

①北面的隣國，指外蒙。



(4)

ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി

(5)

ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി

(6)

ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി  
 ചന്ദ്രൻ്റെ കണ്ണുകൾ പരന്നുതുറന്നു നോക്കി

(1)

高高的山頂上，  
 每天佈滿了雲霧，  
 明朗的清晨和傍晚，  
 映掩着美麗的故鄉；  
 年老的父母給遺留的家產，  
 被萬惡的鮑玉林①搶光了。

嗚呼  
 嗚呼  
 嗚呼  
 嗚呼  
 嗚呼  
 嗚呼

①鮑玉林，是土匪頭子，四七年至克什格鑾旗擾亂，  
 後被內蒙人民解放軍消滅於呼倫湖邊。

- (2) 泉水柳叢裡生長神樹， 嗚呼  
 好像睡夢中想到的好地方， 嗚呼  
 白髮爹娘給指教過： 嗚呼  
 鮑玉林和布利雅特<sup>①</sup>是兇惡的敵人。嗚呼  
 鮑玉林布利雅特闖進了莊以後， 嗚呼  
 佛爺和凡人們全都跑光。 嗚呼
- (3) 養育我們的家鄉呀， 嗚呼  
 忽格日格打拉嘎，混都仁寶力格<sup>②</sup>，嗚呼  
 這是可憐的青年們遭難的地方， 嗚呼  
 田野上縱橫着屍體， 嗚呼  
 我們心裡仔細的思想： 嗚呼  
 老人和青年們都是爲了人民呀！ 嗚呼
- (4) 達爾汗山的後邊， 嗚呼  
 好溫暖的達賚湖， 嗚呼  
 被率領出征的青年們， 嗚呼  
 旗幟飄蕩的青年軍； 嗚呼  
 回憶被敵人欺凌的時候， 嗚呼  
 我也想隨軍去出征。 嗚呼

①布利雅特，屬於蘇維埃聯邦，是蒙古民族的一種；十月革命時，布利雅特的地主貴族逃至內蒙呼倫貝爾，以後又遷至錫林高勒。日寇統治時，利用這些人爲國境的特務，八一五後，又勾結國民黨危害內蒙人民，後除少數逃奔國民黨外，其餘均被消滅。

②忽格日格打拉嘎，地名；其意即像橋一樣連貫的山。混都仁寶力格，地名，意思是橫長的水泉。